

Số: 70/2025/QĐCNHGT-DS

Vĩnh Long, ngày 17 tháng 11 năm 2025

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;
Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của bà Lâm Thị Yến T và bà Nguyễn Thị Đ;

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện tranh chấp hợp đồng dân sự về hội đề ngày 08 tháng 10 năm 2025 của bà Lâm Thị Yến T;

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 30 tháng 10 năm 2025 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

- *Người khởi kiện:* Bà Lâm Thị Yến T, sinh năm 1968

Địa chỉ: ấp L, xã A, tỉnh Vĩnh Long.

- *Người bị kiện:* Bà Nguyễn Thị Đ, sinh năm 1963

Địa chỉ: Ấp E, xã A, tỉnh Vĩnh Long.

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định tại khoản 2 Điều 32 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 30 tháng 10 năm 2025 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 30 tháng 10 năm 2025, cụ thể như sau:

Về số tiền phải trả: Bà Nguyễn Thị Đ tự nguyện trả cho bà Lâm Thị Yến T số tiền 15.000.000 đồng (*Mười lăm triệu đồng*) của dây hui mùa (dây số 11) mệnh giá 3.000.000 đồng, xác lập ngày 15/02/2021 (âm lịch). Bà T thống nhất số tiền bà Đ trả.

Về thời gian trả: Bà Lâm Thị Yến T và bà Nguyễn Thị Đ tự nguyện thỏa thuận thời gian trả tiền do Thi hành án dân sự tỉnh Vĩnh Long giải quyết theo Luật Thi hành án dân sự.

Về trách nhiệm do chậm thực hiện nghĩa vụ trả tiền: Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

Về lệ phí Tòa án: Các đương sự không phải chịu lệ phí Tòa án.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Vĩnh Long;
- VKSND tỉnh Vĩnh Long;
- THADS tỉnh Vĩnh Long;
- VKSND khu vực 11- Vĩnh Long;
- Các bên tham gia hòa giải;
- Lưu TA.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Trang